

## Pakalpojumu līgums Nr. 144/2014

Rīgā,

2014. gada 2.oktobrī

Kurzemes plānošanas reģions, reģistrācijas Nr. 90002183562, juridiskā adrese: Avotu iela 12, Saldus, LV-3800, tā Administrācijas vadītāja Kristiāna Godiņa personā, kurš darbojas saskaņā ar nolikumu (turpmāk tekstā – Pasūtītājs), no vienas puses,

un

Sabiedrība ar ierobežotu atbildību "Karšu izdevniecība Jāņa sēta", reģistrācijas Nr.40003426448, juridiskā adrese: Krasta iela 105A, Rīga, Lv-1019, tā valdes locekļa Mārtiņa Vimbas personā, kurš darbojas uz statūtu pamata (turpmāk tekstā – Izpildītājs), no otras puses, turpmāk abi kopā saukti - Puses, bet katrs atsevišķi – Puse,

pamatojoties uz iepirkuma „Interaktīvas interneta mājas lapas un mobilās aplikācijas izveide ūdenstūrisma attīstībai” (turpmāk – Iepirkums), iepirkuma ID Nr.KPR 2014/10/EU-43385, 3.daļas - Karšu materiālu iegāde un pavadošo tehnisko risinājumu sniegšana (turpmāk – Iepirkums) rezultātiem,

ņemot vērā, ka iepirkuma 2.daļa tika pārtraukta un par tās priekšmetu iepirkums tiks izsludināts vēlāk,

noslēdz pakalpojuma līgumu (turpmāk – Līgums) ar šādiem noteikumiem:

### 1. LĪGUMA PRIEKŠMETS

- 1.1. Projekta Nr. EU-43385 „Ūdenstūrisma kā dabas un aktīva tūrisma komponentes attīstība Latvijā un Igaunijā” (Riverways) ietvaros Izpildītājs piegādā Pasūtītājam karšu materiālu (turpmāk – Karte), izmantošanai „Riverways” platformā (sastāv no interneta vietnes un mobilās aplikācijas) un nodrošina pavadošo tehnisko risinājumu sniegšanu platformai (turpmāk – Tehniskie pakalpojumi) saskaņā ar Tehnisko specifikāciju (1.pielikums) un Izpildītāja piedāvājumu (2.pielikums).
- 1.2. Karšu piegāde tiek realizēta kā Karšu serviss internetā - nodrošina visu mērogu Jāņa sētas Latvijas karšu piegādi caur interneta tīklu lietošanai Pasūtītāja ģeoinformācijas programmatūrā.
- 1.3. Pasūtītājs apņemas samaksāt Izpildītājam par labā kvalitātē piegādātu Karti un Tehniskajiem pakalpojumiem.
- 1.4. Ņemot vērā, ka iepirkuma 2.daļas priekšmets bija mobilās aplikācijas izveide ūdenstūrisma attīstībai Latvijā un Igaunijā, un Iepirkums šajā daļā tika pārtraukts, Puses noslēgs papildus Līgumam atsevišķu vienošanos, kurā tiks atspoguļoti īpašie noteikumi attiecībā uz Kartes nodrošināšanu un Tehniskajiem pakalpojumiem mobilajai aplikācijai. Vienošanās būs neatņemama Līguma sastāvdaļa un tiks noslēgta, kad Pasūtītājs noslēgs pakalpojuma līgumu ar mobilās aplikācijas izstrādātāju. Šī Līguma specifiskie noteikumi attiecas uz Karšu piegādi un Tehniskajiem pakalpojumiem interneta vietnei.

### 2. PAKALPOJUMA IZPILDES KĀRTĪBA UN TERMIŅI

- 2.1. Kartes piegādes un Tehnisko pakalpojumu sniegšanas kārtība notiek saskaņā ar Tehnisko specifikāciju (1.pielikums) un Tehnisko piedāvājumu (2.pielikums).
- 2.2. Karšu piegādes un Tehnisko pakalpojumu sniegšanas pamattermiņš ir 6 nedēļas no Līguma noslēgšanas dienas. Izpildītājs apņemas nodrošināt Kartes pieejamību un atjaunot to sākot no interneta vietnes darbības brīža līdz projekta darbības laika beigām – līdz 2015.gada 14.jūnijam, ja projekta termiņš netiek pagarināts.

2.3. Karšu piegādes un Tehnisko pakalpojumu sniegšanas pamattermiņu var pagarināt, ja Izpildītājam nav iespējams izpildīt savas uzņemtās saistības, jo interneta vietne vēl nav izstrādāta tādā apjomā, kāds nepieciešams, lai tajā varētu integrēt Karti un sniegt Tehniskos pakalpojumus. Par šādu pagarinājumu tiek slēgta atsevišķa vienošanās.

### 3. LĪGUMCENA UN NORĒKINU KĀRTĪBA

3.1. Kartes un Tehnisko pakalpojumu līgumcena interneta vietnei un mobilajai aplikācijai ir 7146,22 EUR (septiņi tūkstoši viens simts četrdesmit seši *euro* un 22 centi), neieskaitot pievienotās vērtības nodokli (PVN), bet atsevišķi:

3.1.1. Kartes un Tehnisko pakalpojumu līgumcena interneta vietnei ir 6588,40 EUR bez PVN.

3.1.2. Kartes un Tehnisko pakalpojumu līgumcena mobilajai aplikācijai ir 557,82 EUR bez PVN.

3.2. Līgumcenā ietilpst visas ar Kartes piegādi un Tehnisko pakalpojumu sniegšanu saistītās izmaksas, nodokļi (izņemot PVN), kā arī visas ar to tieši un netieši saistītās izmaksas. Izpildītājam nav tiesību prasīt papildus samaksu par jebkādam citām tā veiktajām izmaksām, kas pārsniedz šajā Līgumā noteikto atlīdzības apmēru.

3.3. Izpildītājs iesniedz rēķinu par visu Karšu servisa izmantošanas periodu interneta vietnei 5 darba dienu laikā no Kartes piegādes brīža un pieņemšanas – nodošanas akta parakstīšanas dienas. Pasūtītājs apmaksā rēķinu 10 darba dienu laikā no rēķina saņemšanas dienas. Par apmaksas noteikumiem Karšu servisa izmantošanai mobilajai aplikācijai tiek slēgta atsevišķa vienošanās.

### 4. PUŠU PIENĀKUMI UN TIESĪBAS

#### 4.1. Izpildītājs apņemas:

4.1.1. Piegādāt Karti un Tehniskos risinājumus 6 (sešu) nedēļu laikā no Līguma noslēgšanas dienas atbilstoši Līguma 1.pielikumam un nodrošināt Kartes uzturēšanu līdz projekta darbības termiņa beigām.

4.1.2. Rakstiski, tai skaitā ar e-pasta starpniecību, saskaņo ar Pasūtītāju Karšu servisa izmantošanas pārtraukumus, kas saistīti ar aparatūras remontu vai profilakses darbiem, ne vēlāk kā 5 stundas pirms šāda pārtraukuma sākuma momenta. Piespiedu tehnoloģiskos pārtraukumus, ko nepieciešams veikt nekavējoši, lai nodrošinātu Interneta pieslēguma atjaunošanu un darbību, Izpildītājam ir tiesības veikt nekavējoši, informējot par to Pasūtītāju 1 (vienas) stundas laikā.

4.1.3. Sniegt Pasūtītājam konsultācijas darba dienās no plkst. 9.00 līdz 17.00 pa tālruni 67317540.

#### 4.2. Pasūtītājs apņemas:

4.2.1. Publicēt no Izpildītāja saņemtās Kartes tikai Iepirkuma izpildes mērķiem un Tehniskajā specifikācijā norādītajām vajadzībām.

4.2.2. Veikt jaunas Kartes pieprasījumu no Izpildītāja servera katru reizi, kad Pasūtītāja interneta vietnē ir jāattēlo karte. Pasūtītājam nav tiesību saņemtās Kartes saglabāt, pavairot vai izplatīt tālāk ar jebkādiem līdzekļiem.

4.2.3. Piejaut trešo personu piekļuvi Karšu datiem, tikai izmantojot Pasūtītāja interneta vietņu publisko saskarni.

4.3. Pasūtītāja pārstāvis, kas ir tiesīgs nodrošināt komunikāciju ar Izpildītāju, kā arī Pakalpojuma kvalitātes kontroli, ir Aiga Petkēvica, Pārrobežu sadarbības programmu projekta vadītāja, e-pasts [aiga.petkevica@kurzemesregions.lv](mailto:aiga.petkevica@kurzemesregions.lv), tālr. 67338738.

- 4.4. Izpildītāja pārstāvis, kas ir tiesīgs nodrošināt komunikāciju ar Pasūtītāju un organizēt Pakalpojuma ietvaros sniedzamos darbus, ir IT projektu vadītājs Visvaldis Gercāns, e-pasts: [visvaldis.gercans@kartes.lv](mailto:visvaldis.gercans@kartes.lv), tālr. 67317540.

## 5. PUŠU ATBILDĪBA UN STRĪDU IZŠĶIRŠANAS KĀRTĪBA

- 5.1. Izpildītājs neatbild par Karšu pārlūka darbības traucējumiem, kurus izraisa Interneta tīkla nekvalitatīva darbība, kura radusies no Izpildītāja neatkarīgu apstākļu dēļ.
- 5.2. Puses nenes atbildību par savu saistību neizpildi vai nepienācīgu izpildi, ja šīs neizpildes cēlonis ir Nepārvarama vara.
- 5.3. Šī Līguma izpratnē Nepārvarama vara nozīmē notikumu, kas ir ārpus Puses pamatotas kontroles (tādi kā dabas katastrofas, avārijas, sabiedriskie nemieri, ārkārtas stāvoklis, valsts institūciju lēmumi un tām deleģēto funkciju izpilde vai neizpilde un citi), un kas padara Pusei savu, no šī Līguma izrietošo saistību, izpildi par neiespējamu.
- 5.4. Puses nespēja pildīt kādu no savām saistībām saskaņā ar Līgumu netiks uzskatīta par atkāpšanos no šī Līguma vai saistību nepildīšanu, ja Puses nespēja izriet no Nepārvaramas varas notikuma, ja Puse, kuru ietekmējis šāds notikums:
- 5.4.1. ir veikusi visus pamatotos piesardzības pasākumus, veltījusi nepieciešamo uzmanību un spērusi pamatotos alternatīvos soļus, lai izpildītu šī Līguma noteikumus;
- 5.4.2. ir informējusi otru Pusi pēc iespējas ātrāk par šāda notikuma iestāšanos.
- 5.5. Jebkurš periods, kurā Pusei saskaņā ar šo Līgumu ir jāveic kāda darbība vai uzdevums, ir pagarināms par periodu, kas pielīdzināms laikam, kurā Puse nespēja veikt šādu darbību Nepārvaramas varas ietekmē. Ja Nepārvaramas varas apstākļi turpinās ilgāk par vienu mēnesi, Pusēm jāvienojas par saistību izpildes atlikšanu, izbeigšanu vai Līguma grozīšanu.
- 5.6. Puses pieliks visas pūles, lai visus strīdus, kas rodas saistībā ar šo Līgumu vai tā interpretāciju, izšķirtu savstarpēju pārrunu un vienošanās ceļā.
- 5.7. Jebkura strīda risināšanai Pušu starpā par jautājumiem, kas izriet no šī Līguma un ko neizdodas atrisināt savstarpēju pārrunu ceļā 30 (trīsdesmit) dienu laikā pēc tam, kad viena no Pusēm saņēmusi otras Puses pieprasījumu savstarpēju sarunu risinājumam, jebkura no Pusēm ir tiesīga vērsties tiesā. Strīda risināšana notiks saskaņā ar Latvijas Republikā spēkā esošajiem normatīvajiem aktiem.

## 6. CITI NOTEIKUMI

- 6.1. Pusēm ir jāinformē vienai otra 1 (vienas) nedēļas laikā par savu rekvizītu (nosaukuma, adreses, norēķinu rekvizītu un tml.) un Līguma pārstāvju maiņu rakstiski, apstiprinot ar parakstu. Šādā gadījumā atsevišķi Līguma grozījumi netiek gatavoti.
- 6.2. Ar šo Līgumu Puses vienojas, ka šajā Līgumā noteiktās tiesības un pienākumi ir personiski un cieši saistīti ar Pusēm, un to cesija vai cita nodošana vai subordinēšana nav pieļaujama bez otras Puses rakstiskas piekrišanas.
- 6.3. Ja kāds no šī Līguma noteikumiem var izrādīties nelikumīgs vai nesaistošs, tas neietekmēs ar šo Līgumu noteiktās Pušu saistības un tiesības kopumā.
- 6.4. Šis Līgums ir sagatavots, stājas spēkā un tiek izpildīts, kā arī Pušu savstarpējās attiecības tiek regulētas un skaidrotas saskaņā ar Latvijas Republikā spēkā esošajiem normatīvajiem aktiem.
- 6.5. Ja kāda no Pusēm nav izmantojusi šajā Līgumā paredzētās tiesības vai cita veida tiesiskās aizsardzības līdzekļus, netiks uzskatīts, ka Puse ir atteikusies no šo tiesību vai tiesiskās aizsardzības līdzekļu izmantošanas turpmāk.

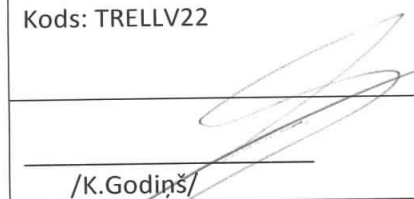

6.6. Līgums sagatavots un parakstīts 2 (divos) oriģinālos eksemplāros uz 10 (desmit) lapām, ieskaitot pielikumus, abi eksemplāri ir ar vienādu juridisko spēku. Viens no Līguma eksemplāriem atrodas pie Pasūtītāja, bet otrs – pie Izpildītāja.

6.7. Uz Līguma parakstīšanas brīdi, Līgumam ir 2 (divi) pielikumi, kas ir šī Līguma neatņemamas sastāvdaļas un Pusēm saistoši šī Līguma izpildē:

1.pielikums – Tehniskā specifikācija – uz 3 (trīs) lapām;

2.pielikums - Izpildītāja tehniskais un finanšu piedāvājums – uz 3 (trīs) lapām.

## 7. PUŠU JURIDISKĀS ADRESES UN REKVIZĪTI

PASŪTĪTĀJS:	IZPILDĪTĀJS:
<b>Kurzemes plānošanas reģions</b> Reģ. Nr. 90002183562 Juridiskā adrese: Avotu iela 12, Saldus, LV-3801 Birojs : Pulkveža Brieža iela 4-3, Rīga, LV 1010 Banka: Valsts Kase Konts: LV93TREL9210630031000 Kods: TREL22	<b>SIA "Karšu izdevniecība Jāņa sēta"</b> Reģ. Nr. 40003426448 Juridiskā adrese: Krasta iela 105A, Rīga, LV-1019 Birojs : Krasta iela 105A, Rīga, LV-1019 Banka: AS "Swedbank" Konts: LV98HABA0551002174933 Kods: HABALV22
 _____ /K.Godiņš/	 _____ /M.Vimba/ 